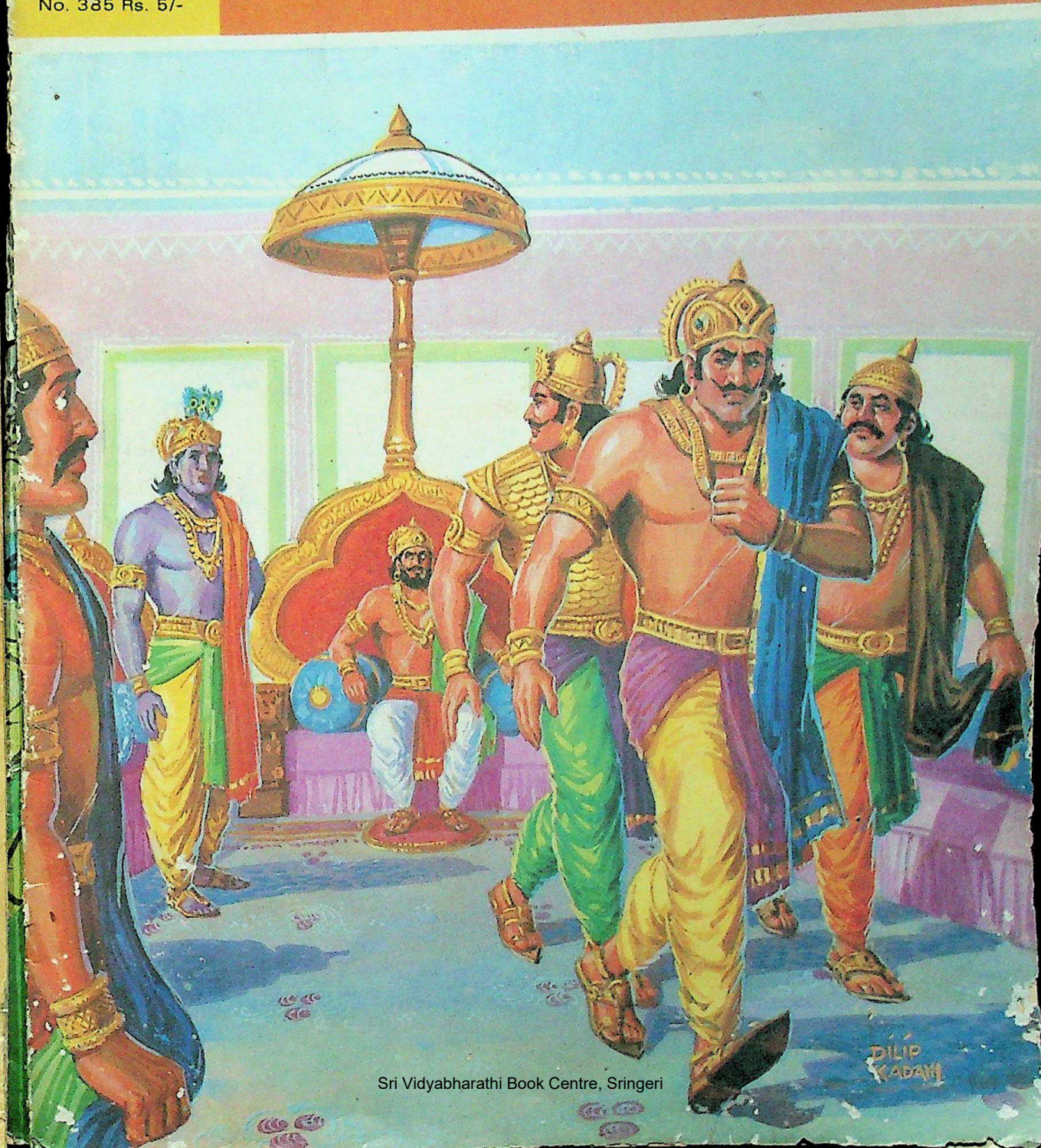
CC-O. In Public Domain. Digitized by eGangotri

AMAR CHITRA KATHA

No. 385 Rs. 5/-

Mahabharata-29

KRISHNA'S PEACE MISSION



Sri Vidyabharathi Book Centre, Sringeri

BU...
...nar Chitra Katha
No. 385 July 15, 1987

Editor
ANANT PAI
Script
MOHAN SWAMINATHAN
Artworks
DILIP KADAM
Art Consultant
RAM WAEERKAR
Production
GOVIND KOTWANI
Production Assistance
ANURADHA SARKAR

*

Published by:
H.G. MIRCHANDANI
for India Book House Pvt. Ltd.
Mahalaxmi Chambers
22, Bhulabhai Desai Road,
Bombay 400 026.
and printed by him
at IBH Printers, Marol Naka,
Mathuradas Vissanji Road
Andheri (East), Bombay 400 059.
©India Book House Pvt. Ltd.,
Bombay 400 026.
All rights reserved 1987
Distributors in U.S.A.
Admans Enterprises Inc.,
8024 Empire State Bldg.,
350, Fifth Avenue
New York, N.Y. 10118.
Subscriptions: (in India only)
Rs.60/- for 12 issues and
Rs. 120/- for 24 issues. (Add
Rs. 8/- for outstation cheques).
Sole Authorised Agency for
Subscriptions:
Partha Books Division,
Navprabhat Chambers,
Ranade Road, Dadar,
Bombay 400 028.

When you buy a
Chitra Katha
make sure it is

AMAR CHITRA KATHA

CC-O. In Public Domain. Digitized by eGangotri

MAHABHARATA

Veda Vyasa's Epic on the Bharata race was first recited in public by his disciple Vaishampayana at the behest of the ageless seer Vyasa himself.

The recital took place in the august presence of King Janamejaya—great grandson of Vyasa—and the many learned sages who had assembled for Janamejaya's Sarpa Satra (a 12-year-long snake sacrifice).

The twenty-eigth session of our rendering of the Mahabharata narrated how Sanjaya conveyed the message of the Pandavas, requesting the restoration of their kingdom, to the Kaurava assembly. A debate ensued among the Kauravas and Duryondana declared that he would not return the kingdom to the Pandavas at any cost. The session ended with Krishna taking up the task of negotiation for a peaceful settlement between the Kauravas and the Pandavas.

*

MAHABHARATA: BACK ISSUES REPRINTED

Back issues of Mahabharata have been reprinted on public demand. You may obtain them from your local bookseller or from:

PARTHA BOOKS DIVISION
Nav Prabhat Chambers, Ranade Road, Dadar,
Bombay 400 028.

OUR FORTHCOMING TITLES :

August 1, 1987

FA HIEN

August 15, 1987

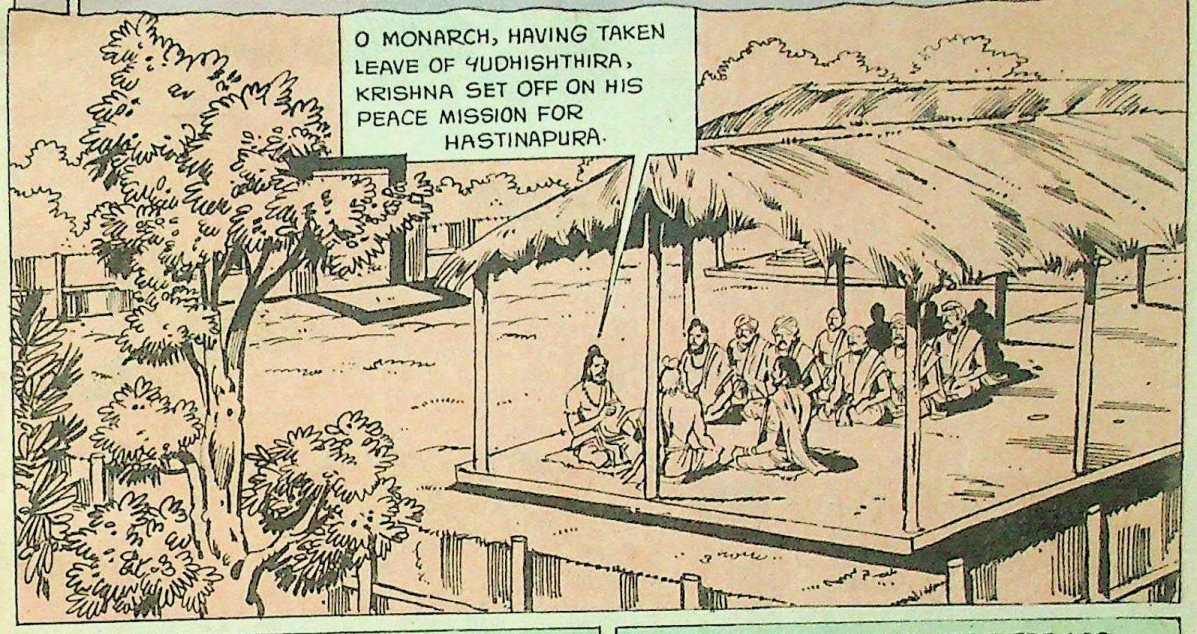
Mahabharata—30
THE WAR BEGINS

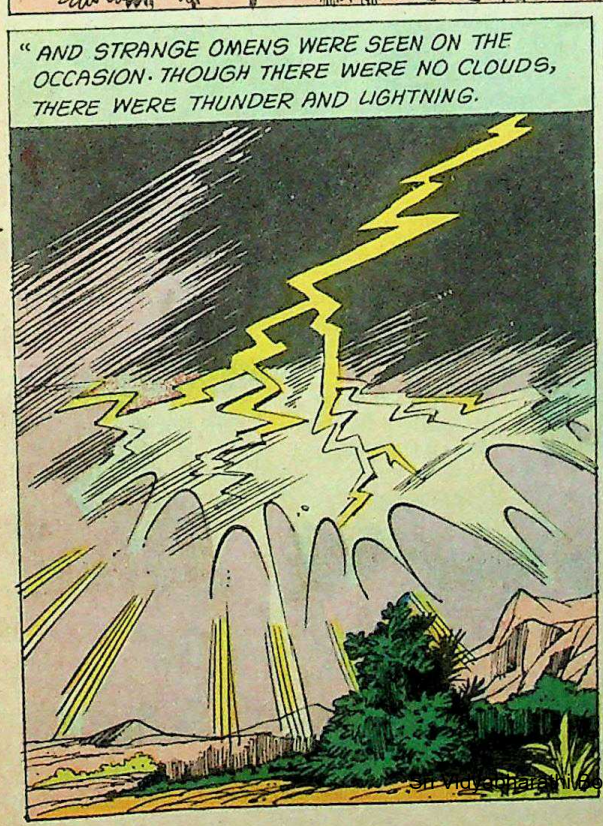
Sri Vidyabharathi Book Centre, Sringeri

CC-O. In Public Domain. Digitized by eGangotri

Mahabharata-29

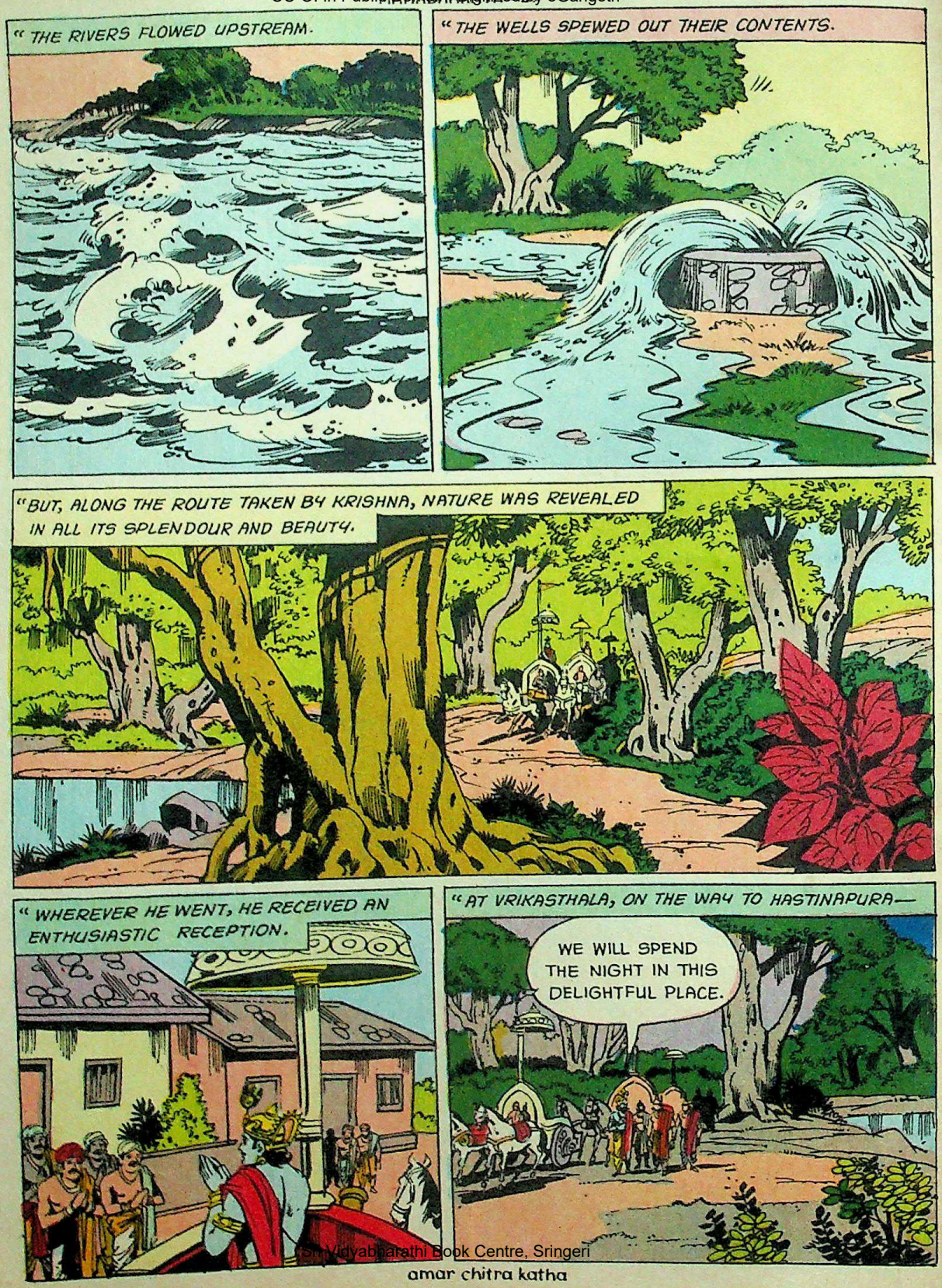
KRISHNA'S PEACE MISSION





Sri Vijayabharati Book Centre, Sringeri

CC-O. In Public Domain. Digitized by eGangotri
Indian Rights



Sri Vidyabharathi Book Centre, Sringeri

CC-O. In Public Domain. Digitized by eGangotri

"MEANWHILE, AT HASTINAPURA, A SPY PRESENTED HIMSELF BEFORE KING DHRITARASHTRA.

O GREAT KING, KRISHNA IS ON HIS WAY HERE.

"DHRITARASHTRA IMMEDIATELY CALLED VIDURA.

O VIDURA, WE MUST SPARE NO EFFORT IN GIVING A BIG WELCOME TO KRISHNA. HE IS THE FOREMOST AMONG MEN AND WORTHY OF WORSHIP.

HAVE A GRAND MANSION BUILT ON HIS WAY HERE. I WILL HONOUR HIM WITH SIXTEEN GOLDEN CHARIOTS, EIGHT ELEPHANTS AND MANY OTHER PRECIOUS GIFTS. I WILL PERSONALLY GO WITH ALL MY SONS AND GRANDSONS TO WELCOME HIM. DURYODHANA WILL NOT COME WITH ME.

"HEARING THIS, VIDURA SAID —

O KING, NO DOUBT KRISHNA DESERVES ALL THIS. INDEED HE DESERVES THE WHOLE EARTH. BUT I KNOW YOUR MIND. YOU DO NOT REALLY WISH TO HONOUR HIM. THE TRUTH IS THAT YOU THINK YOU COULD BRIBE KRISHNA WITH YOUR GIFTS AND DRIVE A WEDGE BETWEEN HIM AND THE PANDAVAS.

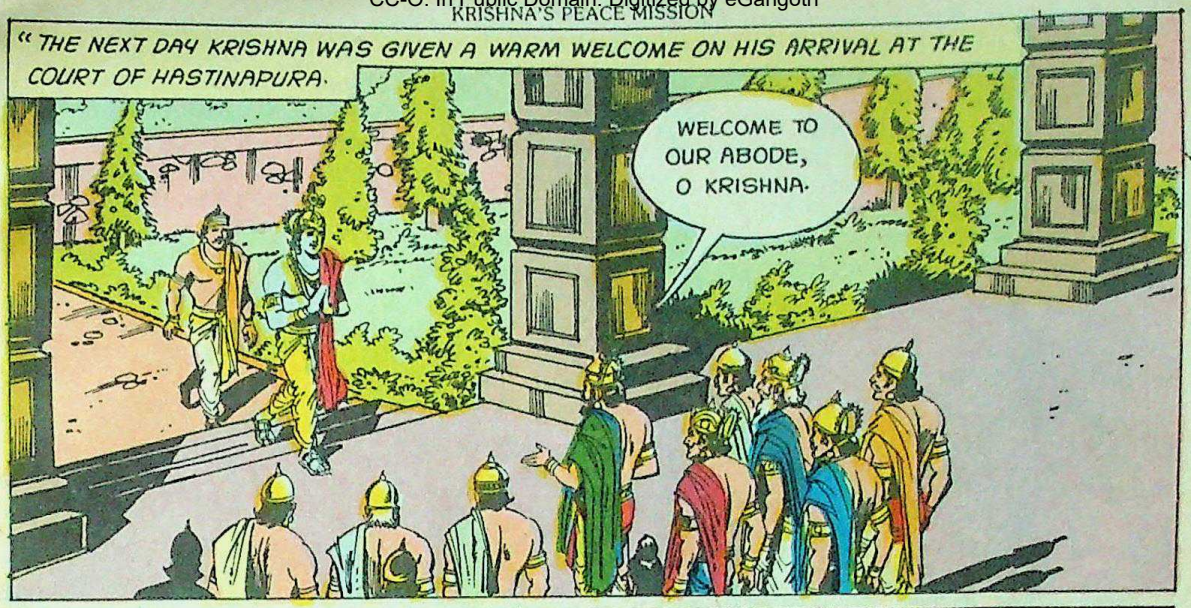
THAT, O KING, WILL NEVER BE POSSIBLE. KRISHNA WILL NEVER ACCEPT ANY OF YOUR GIFTS. IF YOU REALLY WISH TO MAKE HIM HAPPY, AGREE TO WHAT HE IS COMING HERE FOR — A PEACEFUL SETTLEMENT BETWEEN YOUR SONS AND THE PANDAVAS.

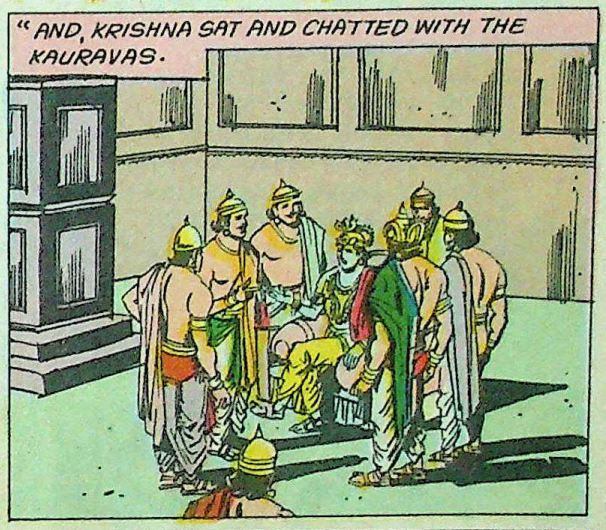
Sri Vidyabharathi Book Centre, Sringeri

CC-O. In Public Domain. Digitized by eGangotri

Vidyabharathi Book Centre, Sringeri

CC-O. In Public Domain. Digitized by eGangotri





Sri Vidyabharathi Book Centre, Sringeri

CC-O. In Public Domain. Digitized by eGangotri

"HER VOICE CHOKED WITH GRIEF, KUNTI SAID TO KRISHNA—

HOW ARE MY SONS? THEY WERE USED TO A LIFE OF COMFORT IN PALATIAL MANSIONS. HOW ARE THEY FARING IN THE FORESTS INFESTED WITH SAVAGE BEASTS?

HOW IS MY VIRTUOUS YUDHISHTHIRA AND HOW IS MY POWERFUL BHEEMA WHO IS EASILY AROUSED TO ANGER? HOW IS MY ARJUNA, THAT DEARLY LOVED COUSIN AND FRIEND OF YOURS? ARE THE TWINS IN GOOD HEALTH? AND MY DEAREST DAUGHTER-IN-LAW, THE BEAUTIFUL PANCHALI, IS SHE WELL?

HOW SHE HAS SUFFERED AT THE HANDS OF THE VILE KAURAVAS! O KRISHNA, NEVER IN MY LIFE HAVE I FELT AS GRIEVED AS WHEN I SAW DRAUPADI BEING DRAGGED INTO THE KAURAVA ASSEMBLY AND DISGRACED IN FRONT OF EVERYBODY.

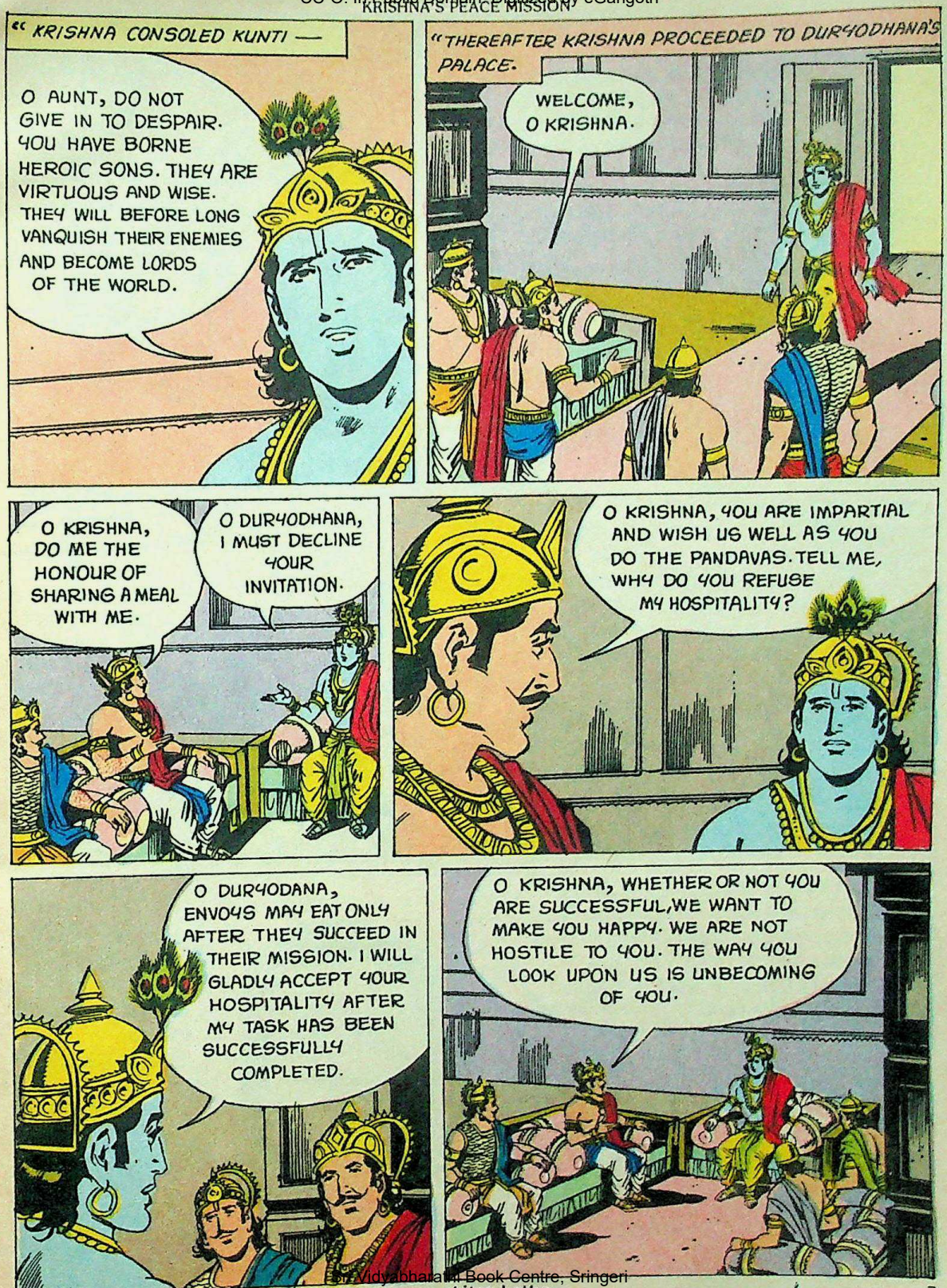
WIDOWHOOD, POVERTY, DEPENDENCE ON CHARITY AND PROLONGED SEPARATION FROM MY SONS HAVE CAUSED ME GREAT SUFFERING.

I WAS DISTRESSED AT MY NOBLE SONS BEING DRIVEN INTO THE FOREST. AND NOW THEY HAVE EVEN BEEN DEPRIVED OF THEIR LIVELIHOOD. WE DESERVE HAPPINESS, O KRISHNA, AFTER LONG YEARS OF AGONY.

O KRISHNA, TELL MY SONS THAT THE TIME HAS COME FOR THEM TO SHOW THEMSELVES AS TRUE KSHATRIYAS. TELL THEM THAT IF THEY DO NOT UPHOLD THEIR DHARMA NOW, I SHALL FORSAKE THEM FOR EVER.

Sri Vidyabharathi Book Centre, Sringeri

CC-O. In Public Domain. Digitized by eGangotri



CC-O. Vidyabharati Book Centre, Sringeri

CC-O. In Public Domain. Digitized by eGangotri

"KRISHNA ROSE—

O DURYODHANA, ONE ACCEPTS AN INVITATION TO A MEAL EITHER OUT OF FRIENDSHIP AND GOODWILL OR OUT OF DIRE NEED. YOU HAVE NEVER BY ANY ACT OF YOURS INSPIRED FRIENDSHIP IN ME. NOR AM I IN EXTREME NEED. YOUR FOOD IS DEFILED BY YOUR WICKEDNESS.

"SO SAYING, HE WENT TO VIDURA'S PLACE AND TOOK HIS FOOD THERE.

LATER—

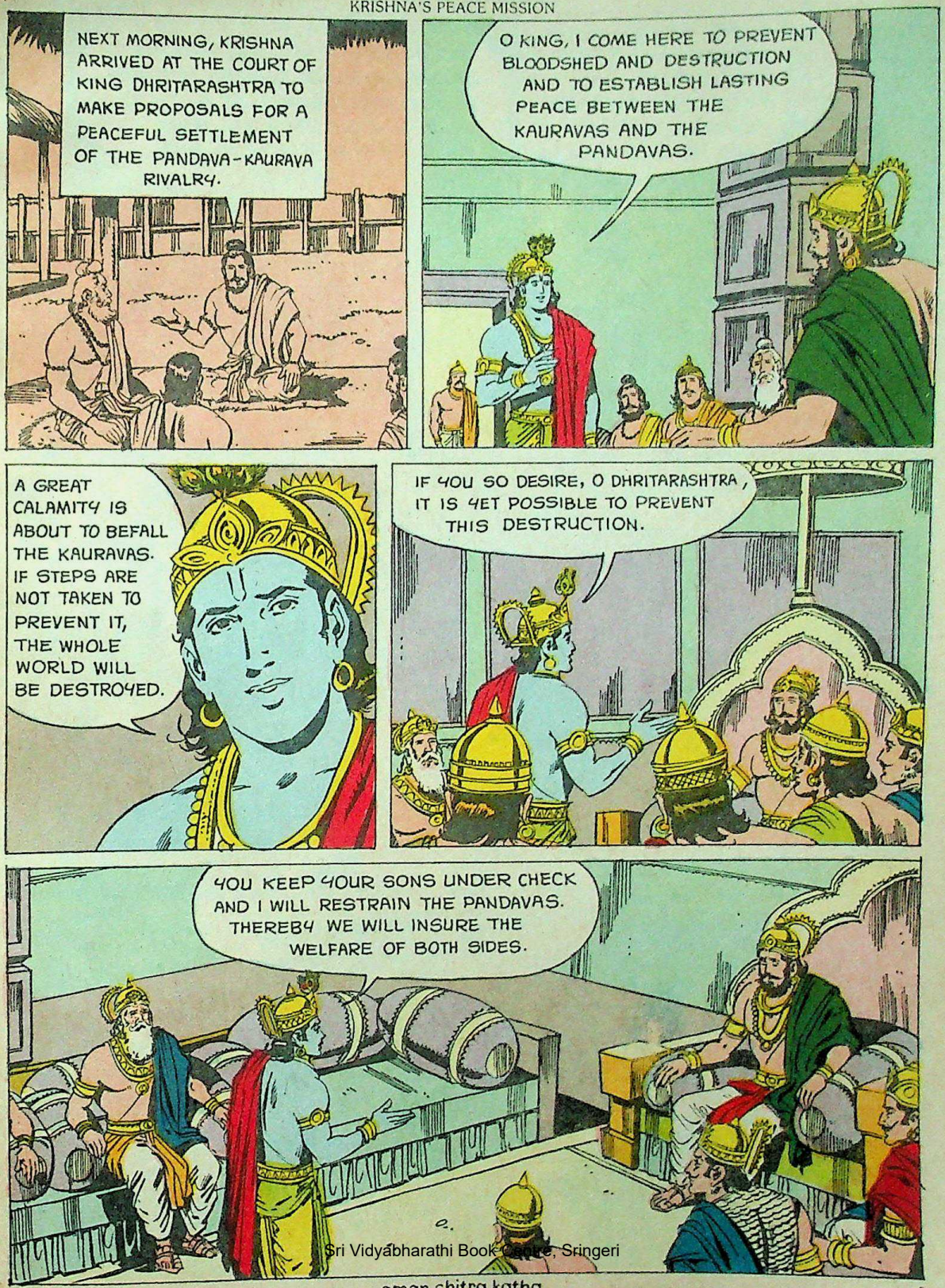
I DO NOT BELIEVE YOU HAVE DONE THE RIGHT THING IN COMING HERE. DURYODHANA AND HIS FRIENDS ARE EVIL. HE WILL DISREGARD YOUR COUNSEL. DO NOT GO IN THEIR MIDST, O KRISHNA.

I KNOW THAT, VIDURA. I WILL STRIVE WITH IMPARTIALITY FOR THE WELFARE OF BOTH SIDES. EVEN IF DURYODHANA MISTRUSTS ME, I WILL HAVE THE SATISFACTION OF HAVING DONE MY DUTY.

I DO NOT WISH TO BE ACCUSED OF NOT HAVING ATTEMPTED TO STOP A POSSIBLE WAR.

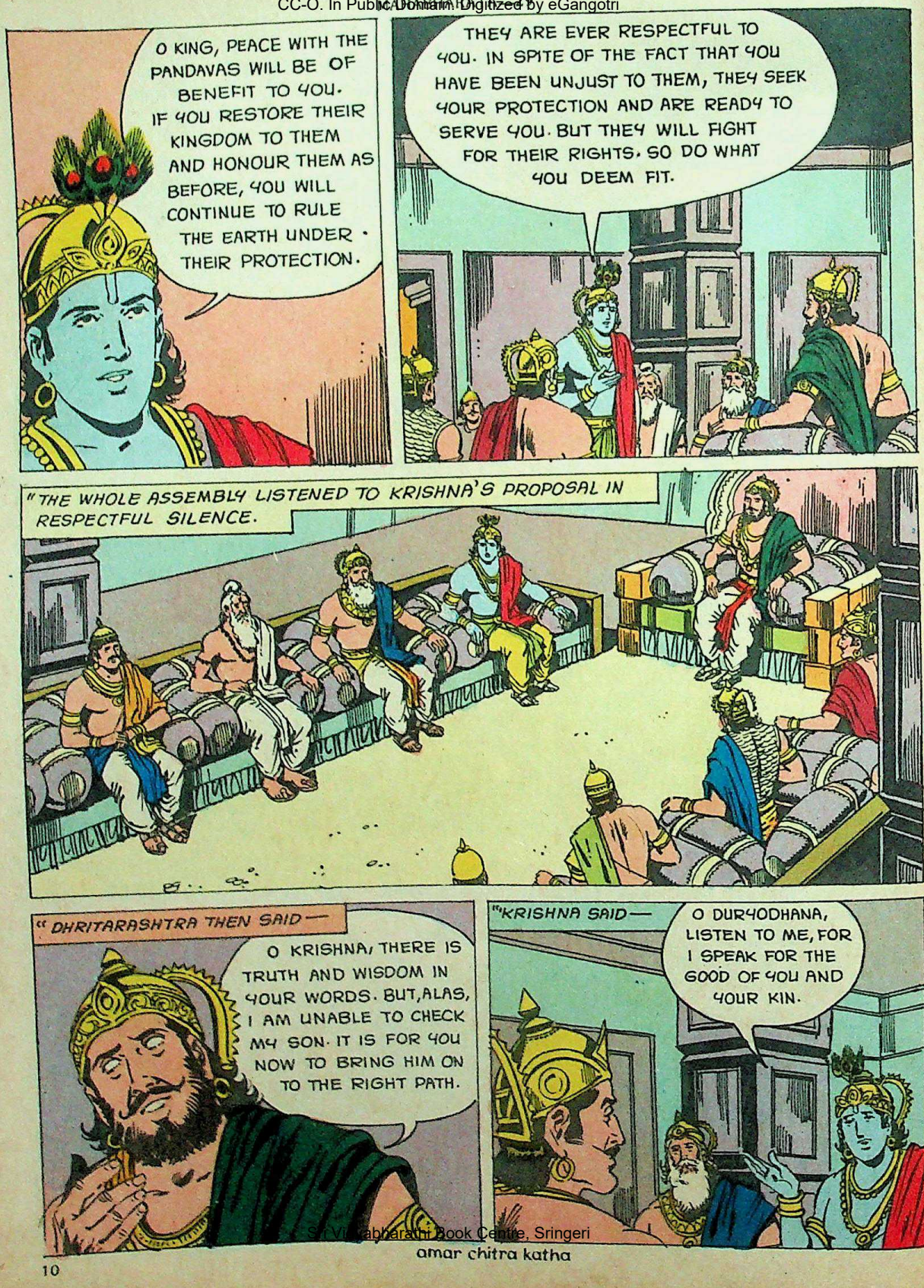
Sri Vidyabharathi Book Centre, Sringeri

CC-O. In Public Domain. Digitized by eGangotri



Sri Vidyabharathi Book Centre, Sringeri

CC-O. In Public Domain. Digitized by eGangotri



Sri Vidyabharathi Book Centre, Sringeri

CC-O. In Public Domain. Digitized by eGangotri

Sri Jayabharathi Book Centre, Sringeri

CC-O. In Public Domain. Digitized by eGangotri

* CROWN PRINCE.

Sri Vidyabharathi Book Centre, Sringeri

CC-O. In Public Domain. Digitized by eGangotri

Sri Vidyabharathi Book Centre, Sringeri

CC-O. In Public Domain. Digitized by eGangotri

Sri Vidyabharathi Book Centre, Srirangam

CC-O. In Public Domain. Digitized by eGangotri

"GANDHARI WAS BROUGHT TO THE COURT—

O GANDHARI, YOUR WICKED SON IS BENT UPON BRINGING ABOUT TOTAL DESTRUCTION. DISREGARDING THE ADVICE OF ELDERS, HE HAS INSULTED ALL OF US BY STALKING OUT WITHOUT A WORD.

"GANDHARI REPLIED—

O KING, YOU INDULGED YOUR SON TOO MUCH AND ARE HENCE RESPONSIBLE FOR THE PRESENT SITUATION.

ON DHRITARASHTRA'S INSTRUCTION VIDURA SUMMONED DURYODHANA BACK INTO COURT.

WHEN DURYODHANA ARRIVED—

O DURYODHANA, LISTEN TO ME FOR I SPEAK FOR YOUR WELFARE.

IT IS NOT TRUE THAT KRIPA, BHEESHMA AND DRONA WILL EMPLOY THEIR FULL MIGHT AGAINST THE PANDAVAS, BECAUSE THEY LOVE THE PANDAVAS AS MUCH AS THEY LOVE YOU. THEY MAY FIGHT ON YOUR SIDE AND DIE ON THE BATTLEFIELD BECAUSE THEY HAVE BEEN YOUR DEPENDANTS. BUT THEY WILL NEVER DESPISE YUDHISHTHIRA.

Sri Vidyabharathi Book Centre, Sringeri

CC-O. In Public Domain. Digitized by eGangotri

"DURYODHANA ONCE AGAIN STORMED OUT OF THE COURT.

"THEN HE GOT TOGETHER WITH SHAKUNI, KARNA AND DUHSHASANA...

"...AND HATCHED A CONSPIRACY.

BEFORE KRISHNA, BHEESHMA AND DHRITARASHTRA HAVE US ARRESTED, WE MUST TAKE KRISHNA CAPTIVE. IT WILL DEMORALISE AND PARALYSE THE PANDAVAS.

"THE ASTUTE SATYAKI FORESAW THE SCHEME. HE CALLED KRITAVARMAN AND SAID—

GET OUR TROOPS READY FOR BATTLE. MEANWHILE I SHALL INFORM KRISHNA OF THE CONSPIRACY.

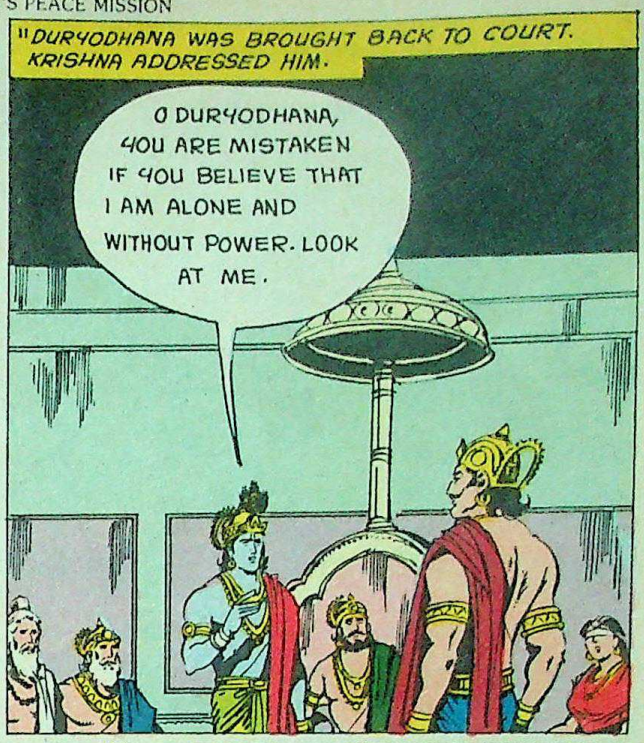
"SATYAKI THEN ENTERED THE KAURAVA COURT AND ANNOUNCED—

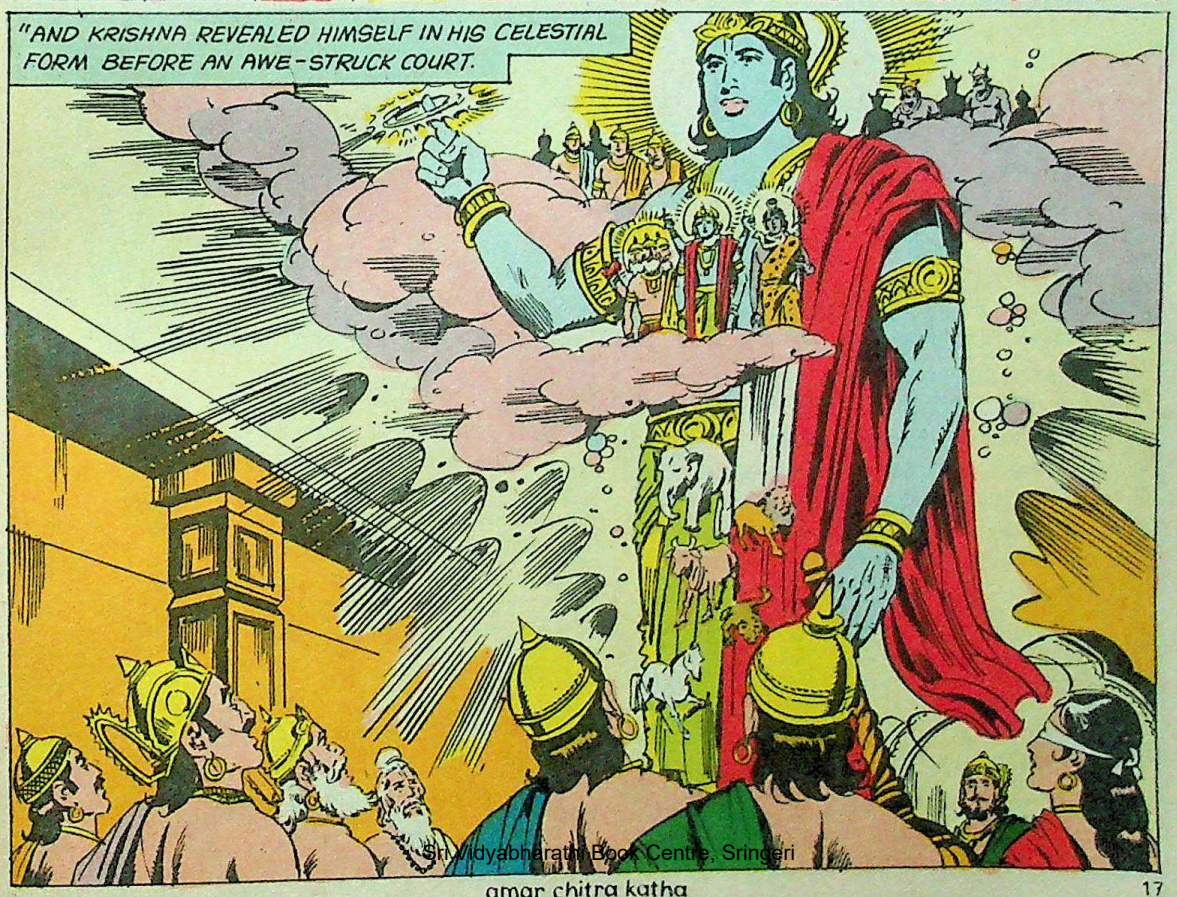
I HAVE JUST COME TO KNOW THAT DURYODHANA, SHAKUNI, KARNA AND DUHSHASANA ARE PLANNING TO TAKE THE UNCONQUERABLE KRISHNA CAPTIVE.

O KING, YOUR SON BELIEVES HE CAN TAKE ME PRISONER. I CAN TAKE ALL KAURAVAS PRISONER SINGLE-HANDED. BUT REST ASSURED, I SHALL NOT DO ANYTHING DISHONOURABLE.

Sri Vidyabharathi Book Centre, Sringeri

CC-O. In Public Domain. Digitized by eGangotri





Sri Vidyabharathi Book Centre, Sringeri

CC-O. In Public Domain. Digitized by eGangotri

"SEEING THE DIVINE FORM, THE GODS SHOWERED FLOWERS FROM ABOVE.

"THE WHOLE EARTH TREMBLED AND THE OCEANS BECAME AGITATED.

"THEN ASSUMING HIS NORMAL FORM, KRISHA ROSE AND WALKED OUT OF THE COURT.

"AT THE GATE, DHRITARASHTRA ADDRESSED KRISHNA —

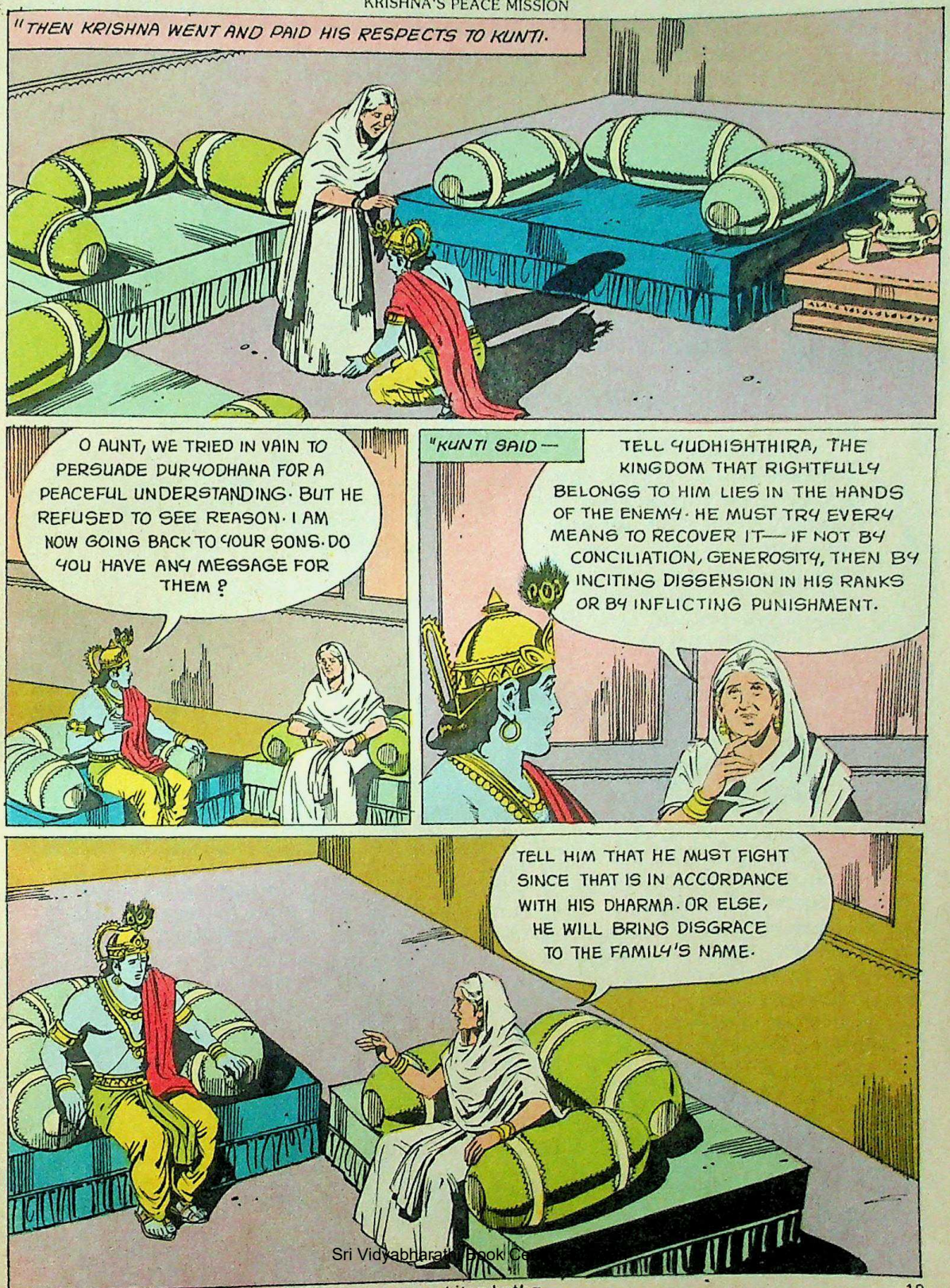
O KRISHNA, YOU HAVE SEEN THE POWER I WIELD OVER MY SONS. YOU HAVE SEEN WITH YOUR OWN EYES HOW I HAVE MADE EVERY EFFORT TO BRING ABOUT PEACE.

"KRISHNA REPLIED —

ALL OF YOU HAVE SEEN DURYODHANA'S IMPROPER BEHAVIOUR. NOW EVEN DHRITARASHTRA PLEADS HIS INABILITY TO RESTRAIN HIS SON. WITH YOUR PERMISSION I WILL NOW GO BACK TO YUDHISHTHIRA.

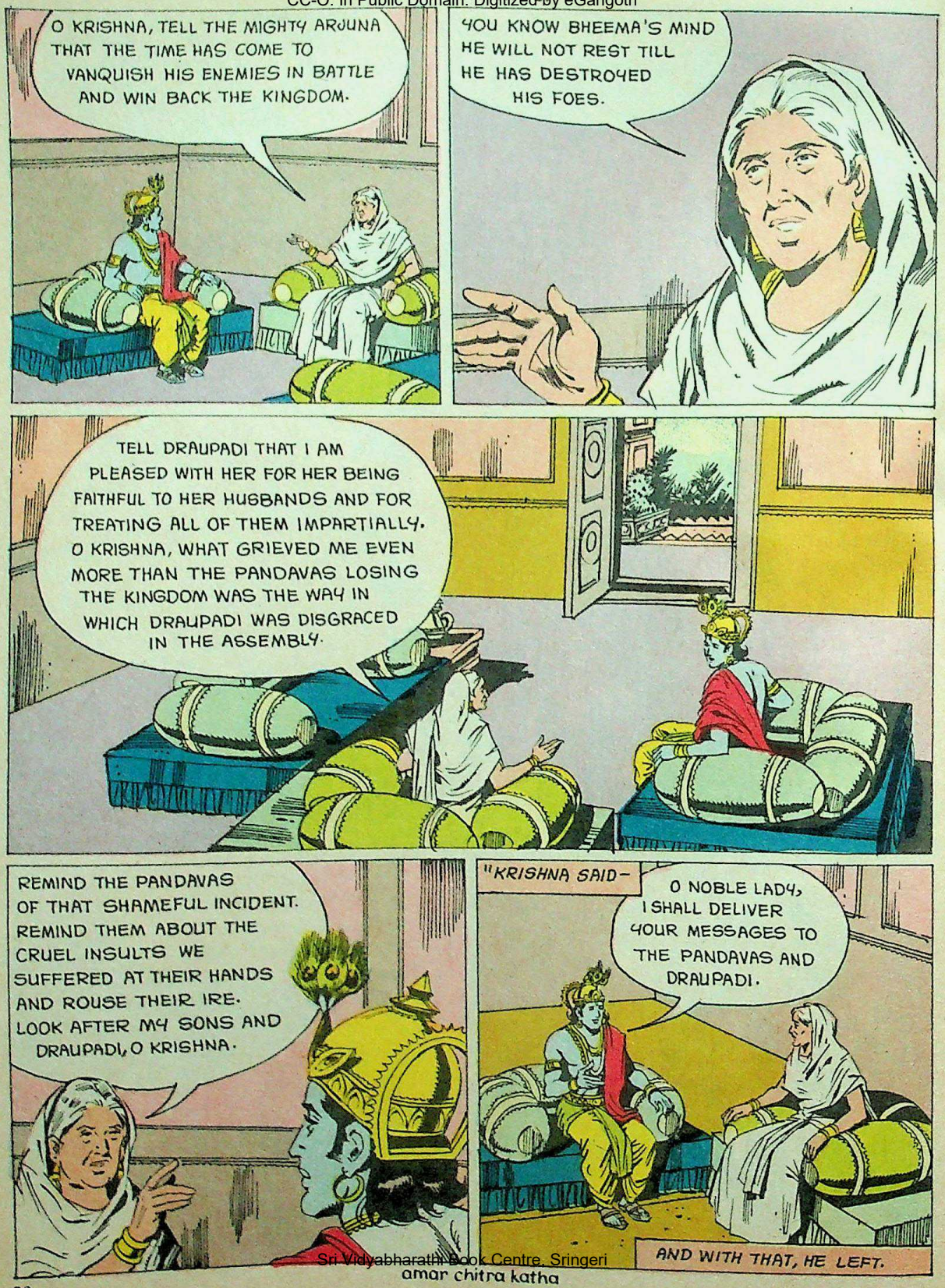
Sri Vidyabharathi Book Centre, Stuttgart

CC-O. In Public Domain. Digitized by eGangotri



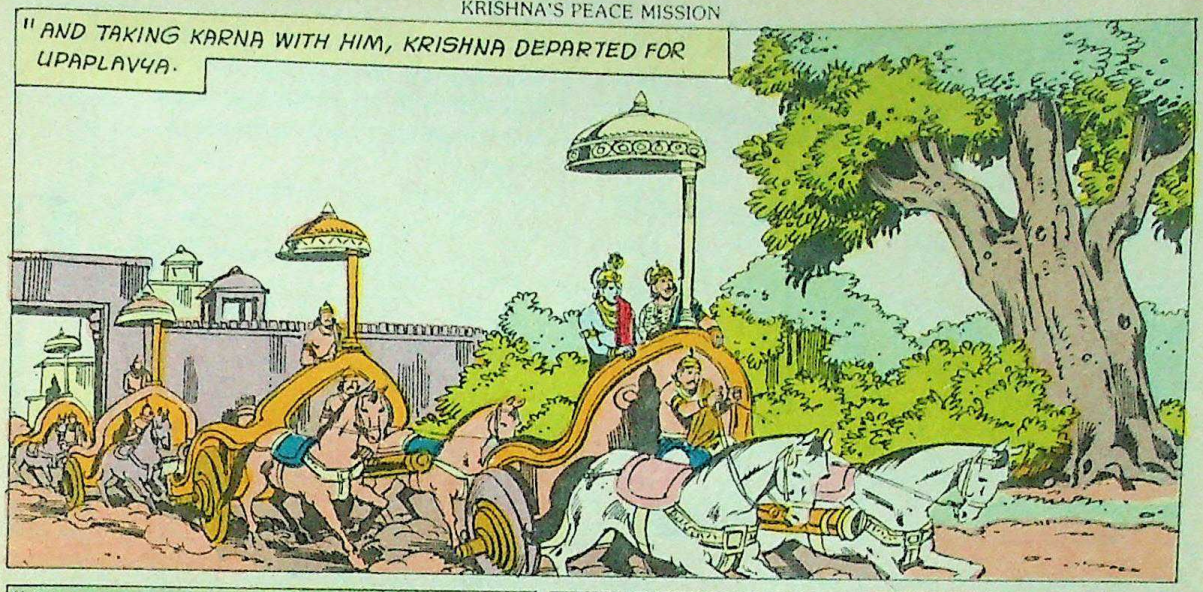
Sri Vidyabharati Book Ce

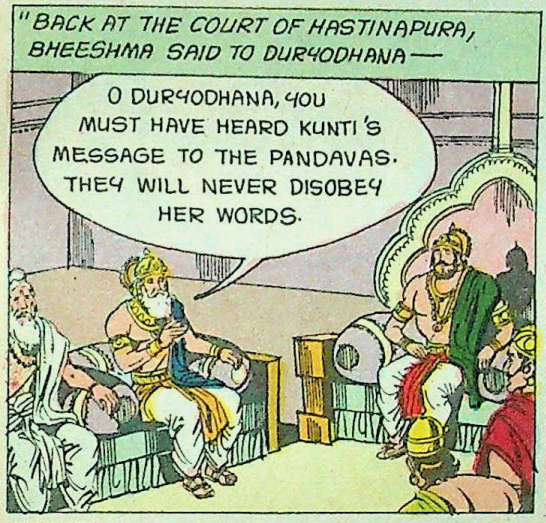
CC-O. In Public Domain. Digitized by eGangotri

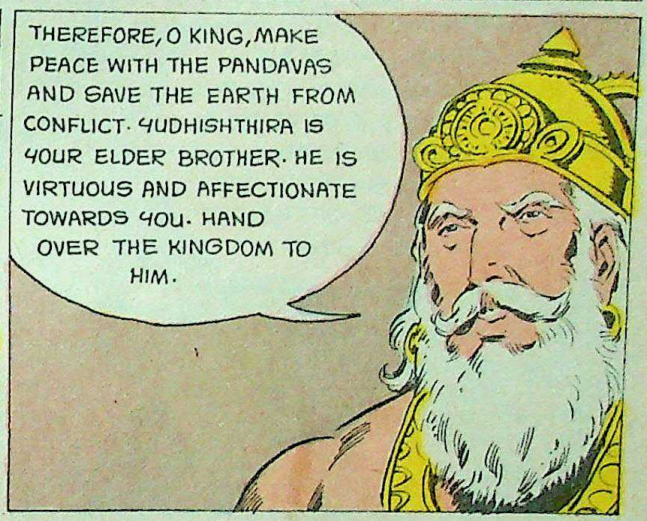


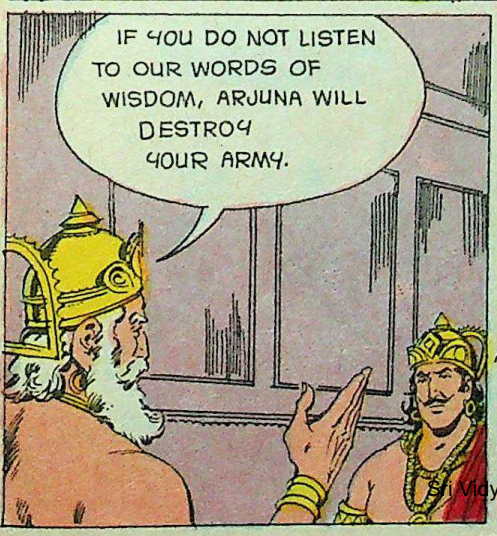
Sri Vidyabharathi Book Centre, Sringeri

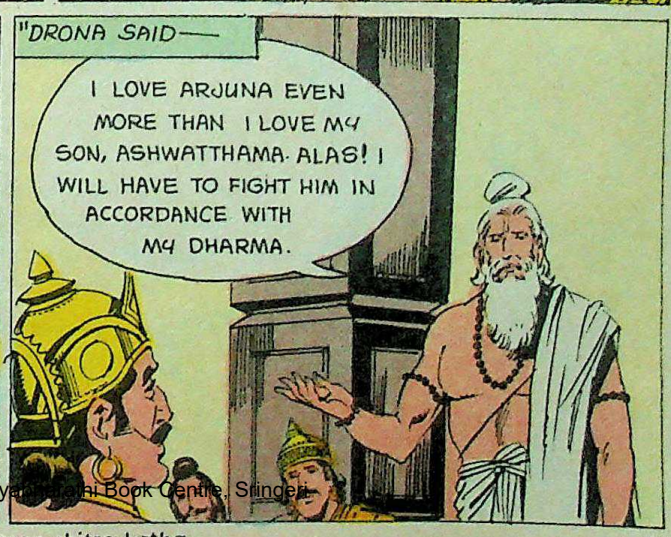
CC-O. In Public Domain. Digitized by eGangotri











Sri Vidyaranya Sahi Book Centre, Sringeri

CC-O. In Public Domain. Digitized by eGangotri

I AGAIN ENTREAT YOU, O DURYODHANA, THERE IS NO NEED FOR WAR. MAKE PEACE WITH THOSE HEROES FOR THE PROSPERITY AND WELL-BEING OF THE WHOLE KURU RACE.

BUT THE ENTREATIES OF BHEESHMA AND DRONA FELL UPON DEAF EARS. DURYODHANA GLOWERED AT THEM AND REFUSED TO SAY A WORD IN REPLY.

"DHRITARASHTRA SAID TO SANJAYA —

O SANJAYA, I HEAR THAT KRISHNA TOOK KARNA WITH HIM IN HIS CHARIOT AND WENT OUT OF THE CITY. TELL ME, O SANJAYA, WHAT KRISHNA SPOKE TO KARNA AND WHAT THE LATTER SAID IN REPLY.

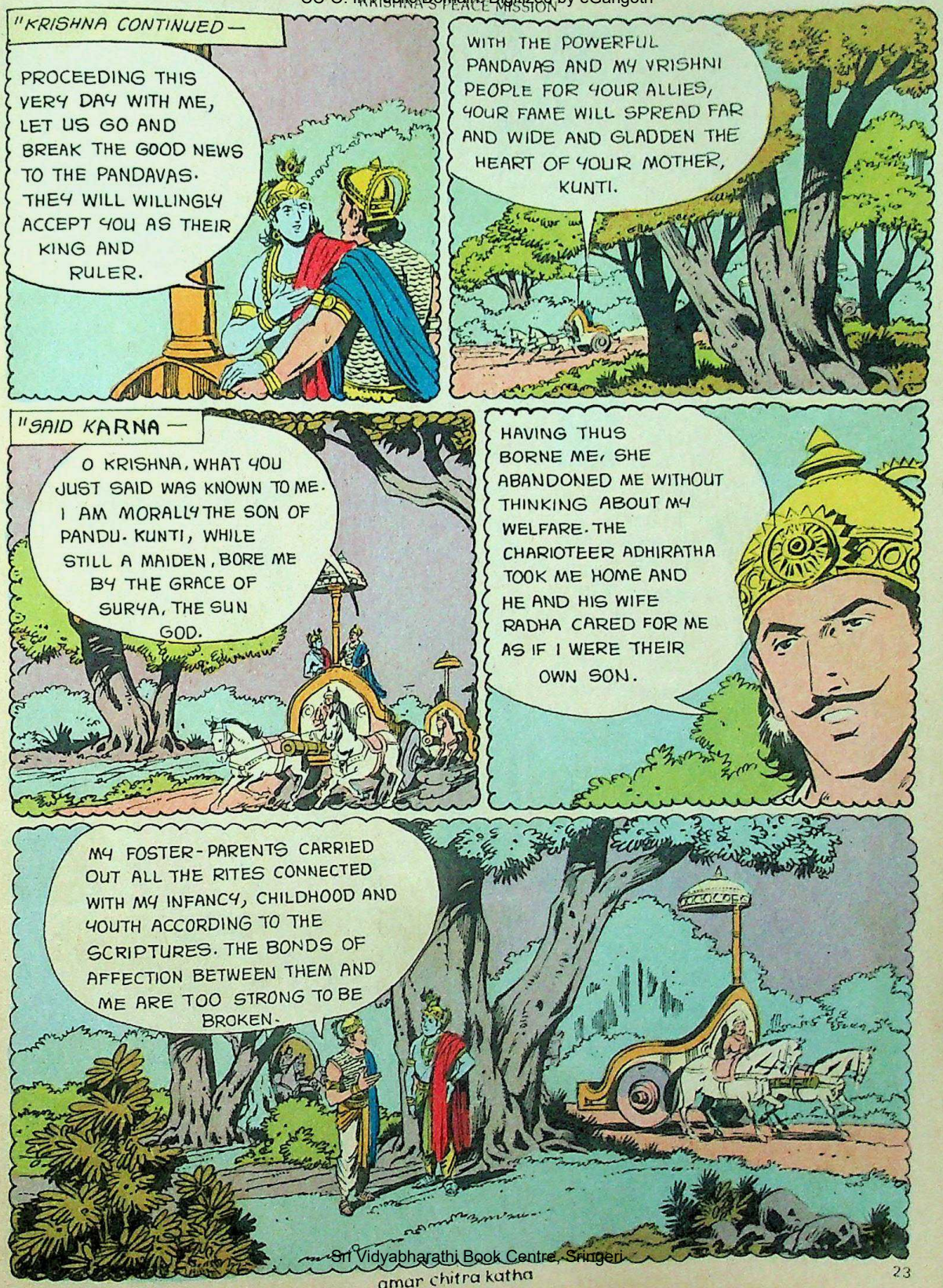
"SANJAYA SAID —

THEN LISTEN, O KING, WHILE I RECOUNT THE DIALOGUE BETWEEN KRISHNA AND KARNA.

O KARNA, YOU ARE THE SON OF KUNTI, BORN TO HER WHEN SHE WAS A MAIDEN. YOU ARE THUS THE ELDEST AMONG THE PANDAVAS. FORSAKE DURYODHANA AND JOIN YOUR BROTHERS, THE PANDAVAS.

Sri Vidyabharathi Book Centre, Sringeri

CC-O. In Public Domain. Digitized by eGangotri



Sri Vidyabharathi Book Centre, Sringeri

CC-O. In Public Domain. Digitized by eGangotri

BY THE GRACE OF DURYODHANA, I HAVE BEEN THE SOVEREIGN OF A KINGDOM FOR THE PAST MANY YEARS. HE CAME TO MY HELP IN MY HOUR OF NEED. RELYING UPON ME, HE HAS CHALLANGED THE PANDAVAS. HOW CAN I DESERT HIM NOW?

IN THE ENSUING BATTLE I HAVE CHOSEN ARJUNA AS MY SOLE COMBATANT. IF I BACK OUT NOW, IT WOULD BE DISHONOURABLE FOR BOTH OF US.

BUT, O KRISHNA, DO NOT TELL THE PANDAVAS THAT I AM THEIR ELDER BROTHER, FOR THEN, YUDHISHTHIRA WILL NEVER ACCEPT THE KINGDOM. HE WILL GIVE IT TO ME...

... AND I WILL TURN IT OVER TO DURYODHANA IN GRATITUDE.

THIS GREAT WAR TO BE FOUGHT AT THE SACRED SPOT OF KURUKSHETRA WILL BE THE CAUSE OF GREAT ACHIEVEMENTS WHICH WILL BE REPEATED AND RETOLD GENERATATION AFTER GENERATATION.

Sri Vidyabharathi Book Centre, Sringeri

CC-O. In Public Domain. Digitized by eGangotri

Sri Mahabharathi Book Centre, Srirangam

CC-O. In Public Domain. Digitized by eGangotri

MEANWHILE, BACK IN HASTINAPURA, VIDURA INFORMED KUNTI OF THE FAILURE OF KRISHNA'S MISSION AS A RESULT OF DURYODHANA'S OBSTINACY.

"KUNTI BEMOANED—

OF WHAT USE ARE WEALTH AND POWER GAINED THROUGH LARGE-SCALE DESTRUCTION? THE FACT THAT BHEESHMA, DRONA AND KARNA WILL JOIN THE RANKS OF THE KAURAVAS FILLS ME WITH GREATER FEAR.

BHEESHMA AND DRONA WILL NOT WILLINGLY SLAY THE PANDAVAS WHO ARE VERY DEAR TO THEM. BUT KARNA? HE IS MIGHTY AND WILL SURELY TRY TO KILL MY SONS. I WILL GO AND APPEAL TO HIM AS A MOTHER.

"SO KUNTI ARRIVED ON THE BANKS OF THE GANGA WHERE KARNA WAS WORSHIPPING SURYA, THE SUN GOD.

"HAVING FINISHED HIS PRAYERS, KARNA TURNED AND SAW KUNTI. HE BOWED TO HER AND SAID—

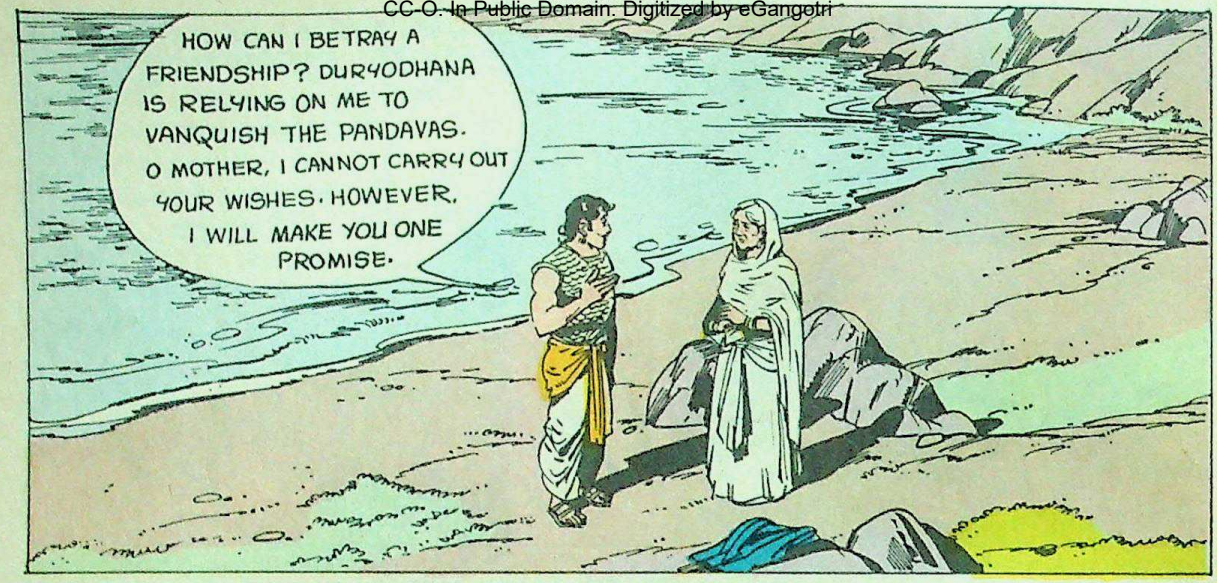
I AM KARNA, THE SON OF RADHA AND ADHIRATHA. TELL ME, O LADY, WHAT I CAN DO FOR YOU.

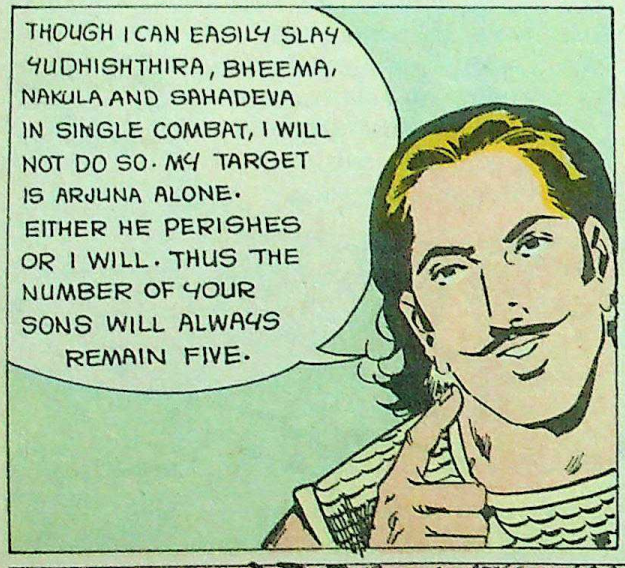
Sri Vidyabharathi Book Centre, Sringeri

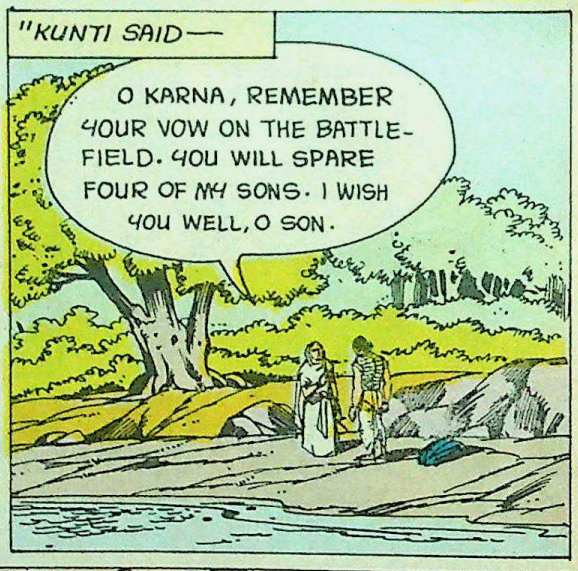
CC-O. In Public Domain. Digitized by eGangotri

Sri Vidyabharati Book Centre, Shringeri

CC-O. In Public Domain. Digitized by eGangotri





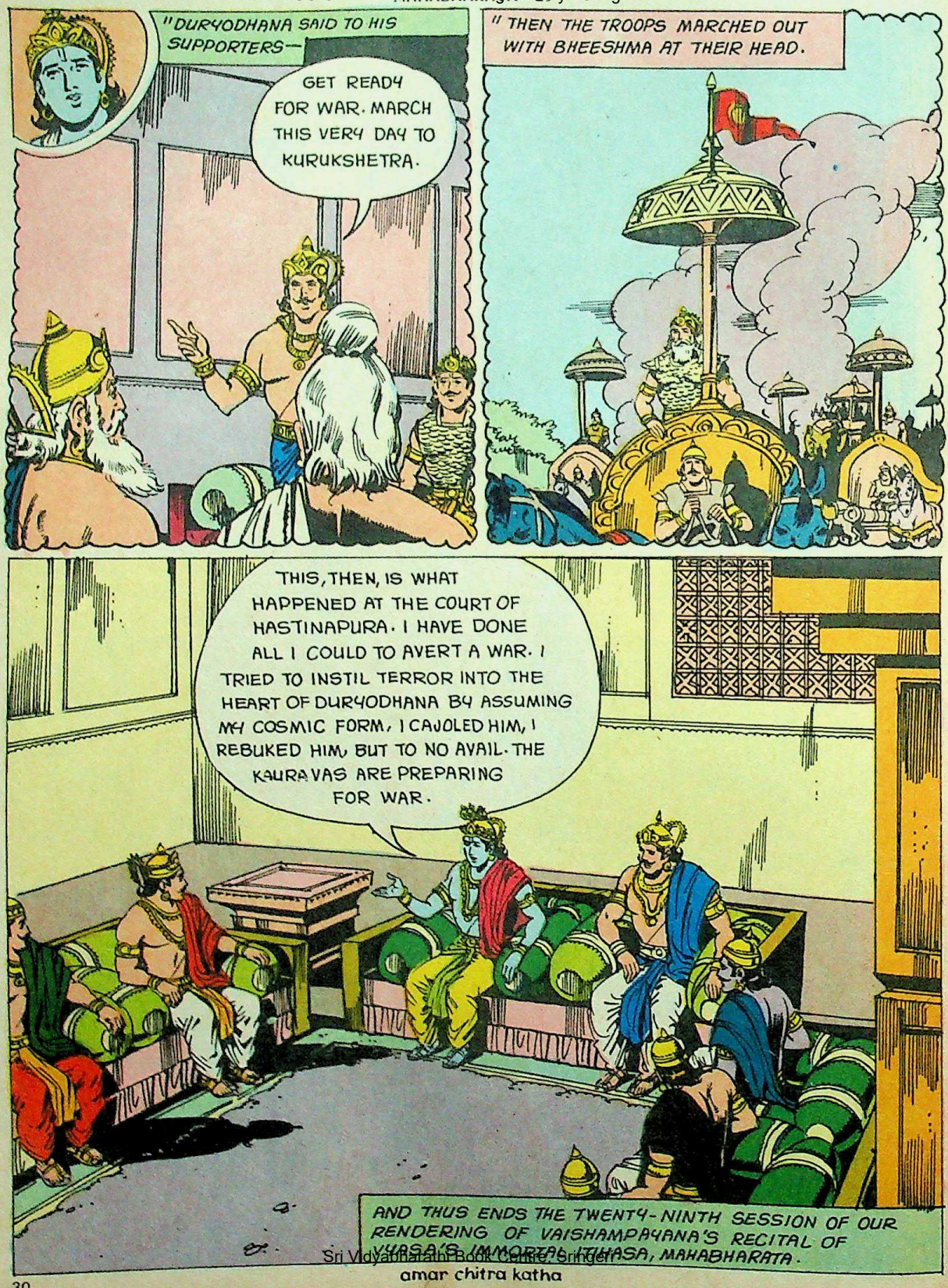


Sri Vidyabharathi Book Centre, Sringeri

CC-O. In Public Domain. Digitized by eGangotri

Sri Vidyabharati Book Centre, Sringeri

CC-O. In Public Domain. Digitized by eGangotri



Sri Vidyabhaarathi Book Centre, Sringeri

CC-O. In Public Domain. Digitized by eGangotri

MAGGI 2-Minute noodles

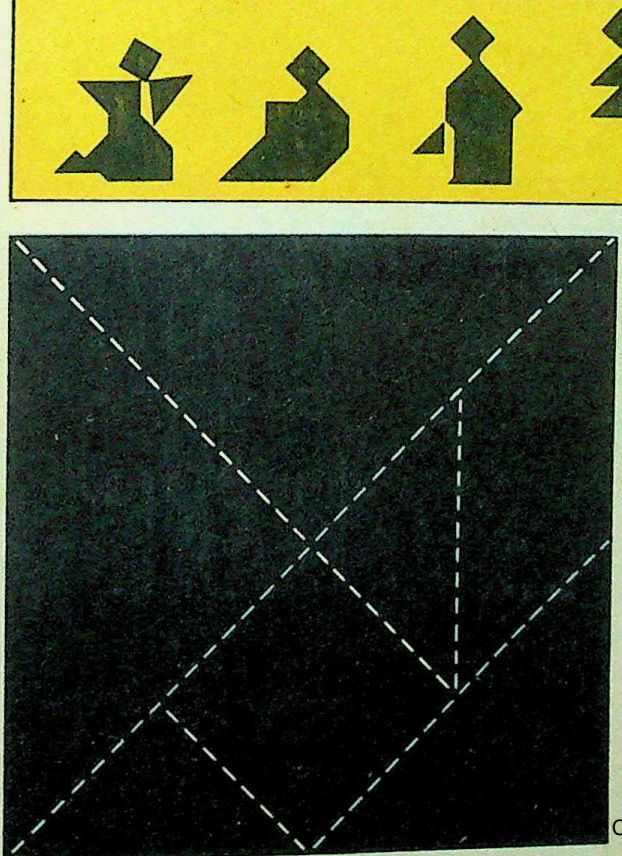
PUZZLES

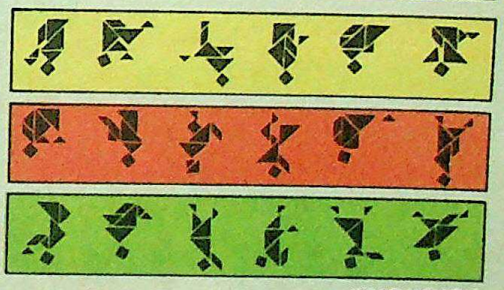
Shapes to fit, bit by bit

MAGGI 2-Minute noodles

This ancient Chinese puzzle
Has seven little bits,
Thousand shapes to make
How many can you fit?

Just cut along the dotted line. Paste the shapes on a thick sheet (it will last longer!) and get started! We've put down 18 exciting shapes for you to make! Use all the seven pieces everytime.





Solutions:

FREE!

Maggi Noodles Book Labels!
Write-in to P.O. Box: 5788,
New Delhi-110 055.

MAGGI 2-Minute noodles

Centre, Sringeri

TASTY TO COOK! GOOD TO EAT!

CC-O. In Public Domain. Digitized by eGangotri

Let little minds put big ideas together

When your crafty little kids have great creative ideas, let them put them together. With new Mahacol GP. Without creating a mess!

The new, easy-to-apply Mahacol comes in a handy, leakproof, twist-and-paste pack, which makes it ideal for the use of your dear little carpenter. Because it sticks anything — from wood to paper — in a matter of minutes. And it sticks to the job, not to little fingers!

To open twist orange portion of the cap to the right as shown above.

Press bottle to get even flow.

Currently available in Bombay only

NEW

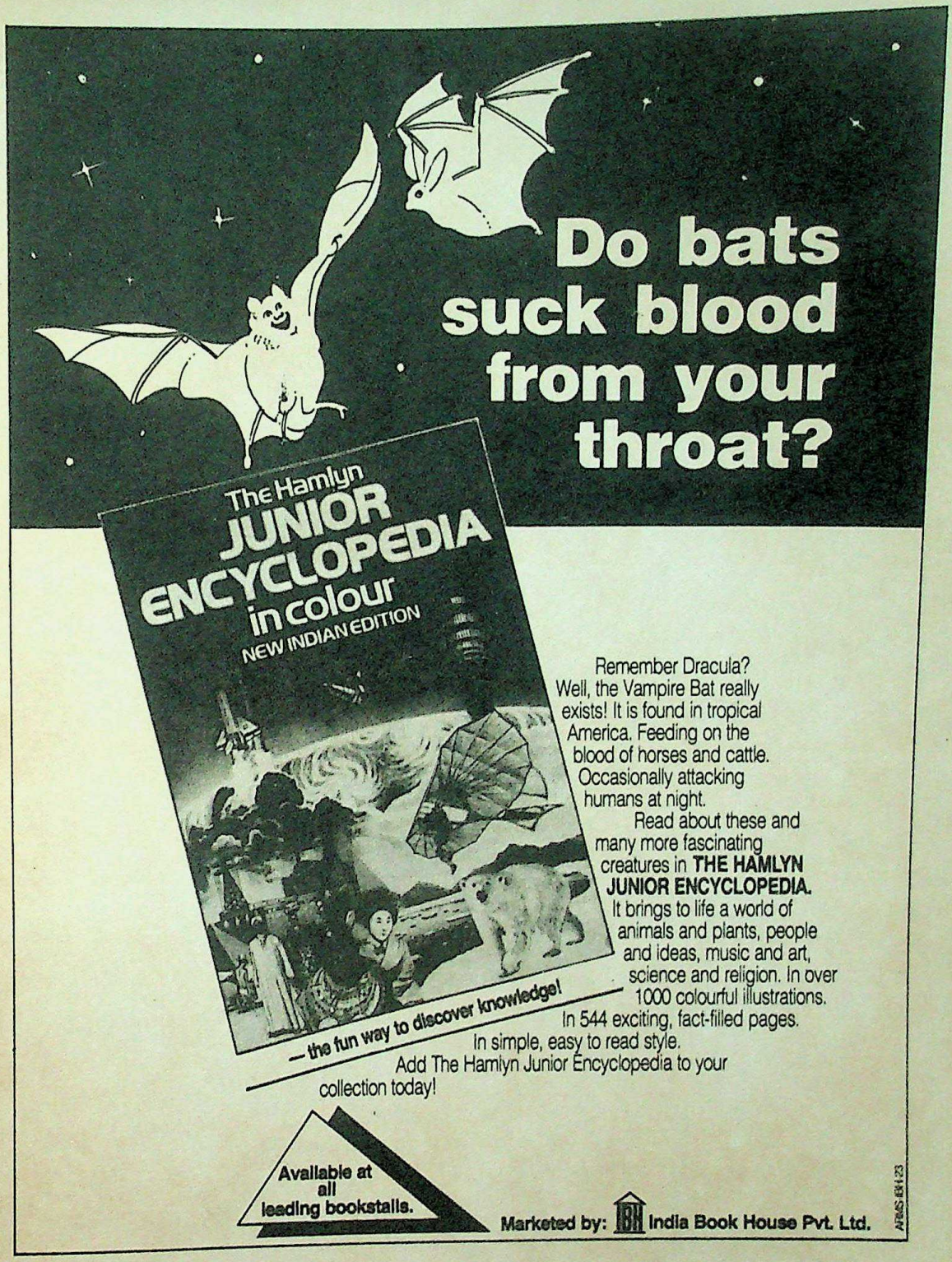
Mahacol GP

The crafty, twist-and-paste adhesive

Sri Vidyabharathi Book Centre, Shringeri

CHAITRA-B MDC 265

CC-O. In Public Domain. Digitized by eGangotri

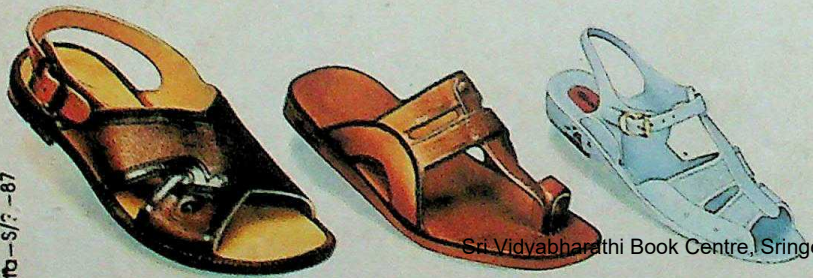

Do bats suck blood from your throat?
The Hamlyn JUNIOR ENCYCLOPEDIA in colour
NEW INDIAN EDITION
— the fun way to discover knowledge!
Remember Dracula? Well, the Vampire Bat really exists! It is found in tropical America. Feeding on the blood of horses and cattle. Occasionally attacking humans at night.
Read about these and many more fascinating creatures in THE HAMLYN JUNIOR ENCYCLOPEDIA. It brings to life a world of animals and plants, people and ideas, music and art, science and religion. In over 1000 colourful illustrations. In 544 exciting, fact-filled pages. In simple, easy to read style.
Add The Hamlyn Junior Encyclopedia to your collection today!
Available at all leading bookstalls.
Marketed by: IBH India Book House Pvt. Ltd.
ARMS IBH-23

Sri Vidyabharathi Book Centre, Sringeri

July 15, 1987
Regd. No. MH/BYW-218
Registered with the Registrar of Newspapers for India.
Registration No: R.N. 3175[illegible]70

CC-O. In Public Domain. Digitized by eGangotri

Mothers love Sandak, because Sandak is made from pure Chemilon*. Safe, affordable, versatile, durable Chemilon. And because children love Sandak, too!



Sandak

For all times

* Registered Trademark

Sri Vidyabharathi Book Centre, Sringeri